



RESOLUCIÓN DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE EDUCACIÓN CONCERTADA, BECAS Y AYUDAS AL ESTUDIO POR LA QUE SE DAN INSTRUCCIONES SOBRE LA MATRICULACIÓN DE ALUMNOS EN LAS PRUEBAS DE EVALUACIÓN EXTERNA DEL NIVEL DE COMPETENCIA LINGÜÍSTICA EN LOS CENTROS PRIVADOS CONCERTADOS AUTORIZADOS PARA IMPARTIR EL PROGRAMA BILINGÜE INGLÉS-ESPAÑOL

La Resolución de 12 de enero de 2022 de la Dirección General de Educación Concertada, Becas y Ayudas al Estudio estableció el procedimiento y las condiciones generales para la realización de las pruebas de evaluación externa al alumnado que esté cursando enseñanza bilingüe en los cursos 6º de Educación Primaria y 4º de Educación Secundaria Obligatoria en centros concertados bilingües autorizados.

El procedimiento anual de licitación pública para adjudicar a una empresa la realización de las pruebas de evaluación externa del Programa Bilingüe de la Comunidad de Madrid quedó desierto en el curso actual. Ello no obstante, desde la Consejería de Educación, Universidades, Ciencia y Portavocía se está trabajando para establecer un procedimiento alternativo que permita que todos los alumnos puedan realizar la prueba externa dentro del año 2022.

Por otro lado, el sistema informático institucional Raíces ha incorporado las funcionalidades para que los centros concertados puedan gestionar la matriculación de alumnos en las pruebas externas, así como la obtención de los resultados en las mismas.

Esta Dirección General considera necesario modificar en aspectos puntuales la Resolución de 12 de enero de 2022 y dar instrucciones a los centros concertados autorizados para que realicen la matriculación de alumnos en el sistema Raíces. Por todo ello, en virtud de las competencias atribuidas en el artículo 15 del Decreto 236/2021, de 17 de noviembre, del Consejo de Gobierno, por el que se establece la estructura orgánica de la Consejería de Educación, Universidades, Ciencia y Portavocía, esta Dirección General

HA RESUELTO

Primero. *Matriculación de alumnos para realizar las pruebas externas*

Los centros privados concertados bilingües que se recogen en el Anexo I deberán presentar a pruebas de evaluación externa al alumnado que en el 2021-2022 haya cursado enseñanza bilingüe en 6º de Educación Primaria y 4º de Educación Secundaria Obligatoria (ESO).

La matriculación del alumnado que se presente a dichas pruebas se realizará a través del sistema informático Raíces, con las especificaciones que se recogen en el Anexo II.

Los centros sólo deberán matricular alumnos en los cursos que les corresponde según se indica en el Anexo II: en 6º de Educación Primaria todos los centros y en 4º de ESO solo los que en 2021-2022 ya han implantado el programa bilingüe en toda la etapa de ESO.

El **plazo** para realizar la matriculación en la aplicación será **desde el lunes 6 de junio a las 11:00 horas hasta el viernes 17 de junio.**

El director/a, o la persona en quien delegue, será el responsable de la matriculación de los alumnos en las pruebas externas del Programa Bilingüe español-inglés.



Segundo. Exenciones

Se anula la letra f) de la instrucción Primera de la Resolución de 12 de enero de 2022 de esta Dirección General. Los alumnos que podrán ser eximidos de la realización de las pruebas son los que se recogen en el Catálogo de Exenciones de la aplicación Raíces.

Tercero. Niveles MCER

Como en cursos anteriores, la matriculación se realizará teniendo en cuenta los niveles del Marco Común Europeo de Referencia para las Lenguas (MCER) correspondientes a las distintas pruebas, tal y como quedó establecido en la Resolución de 12 de enero de 2022 de la Dirección General de Educación Concertada, Becas y Ayudas al Estudio.

Los centros deberán tener en cuenta que una vez cerrado el plazo de matriculación indicado en el apartado Primero, no será posible cambiar los niveles MCER a los que se presentarán los alumnos, ni realizar ningún otro cambio respecto a la matrícula y exenciones.

EL DIRECTOR GENERAL DE EDUCACIÓN CONCERTADA, BECAS Y AYUDAS AL ESTUDIO

Fdo.: Manuel Bautista Monjón



ANEXO I

CENTROS CONCERTADOS BILINGÜES QUE DEBERÁN MATRICULAR EN RAÍCES A LOS ALUMNOS QUE DEBAN REALIZAR LAS PRUEBAS EXTERNAS DE COMPETENCIA LINGÜÍSTICA.

CURSO 2021-2022

DAT	LOCALIDAD/ MUNICIPIO	CÓDIGO	CENTRO	EVAL. EXTERNA 6º EP	EVAL. EXTERNA 4º ESO
Capital	Madrid	28015392	Agrupación Escolar Europa	X	
Capital	Madrid	28019828	Agustiniano	X	
Capital	Madrid	28011261	Amorós	X	
Capital	Madrid	28010436	Asunción Cuestablanca	X	X
Capital	Madrid	28012962	Asunción-Vallecas	X	X
Capital	Madrid	28021690	Bernadette	X	
Capital	Madrid	28008107	Blanca de Castilla	X	
Capital	Madrid	28020156	Casa de la Virgen	X	
Capital	Madrid	28011520	Central	X	
Capital	Madrid	28015094	Centro Cultural Elfo	X	
Capital	Madrid	28019142	Centro Cultural Palomeras	X	X
Capital	Madrid	28016271	Centro Cultural Salmantino	X	X
Capital	Madrid	28020120	Chamberí	X	X
Capital	Madrid	28015148	Claret	X	
Capital	Madrid	28069251	Colegio Ábaco	X	
Capital	Madrid	28073151	Colegio Arenales Carabanchel	X	X
Capital	Madrid	28067318	Colegio Ártica	X	
Capital	Madrid	28072132	Colegio CEU San Pablo en Sanchinarro	X	X
Capital	Madrid	28043223	Colegio Diocesano Cristo de la Guía	X	
Capital	Madrid	28072144	Colegio Estudiantes Las Tablas	X	X
Capital	Madrid	28069285	Colegio Gaudem	X	X
Capital	Madrid	28064202	Colegio Internacional J.H. Newman	X	
Capital	Madrid	28015136	Colegio Internacional Nicoli	X	
Capital	Madrid	28013048	Colegio La Milagrosa	X	
Capital	Madrid	28013851	Colegio La Salle San Rafael	X	
Capital	Madrid	28007309	Colegio Nuevo Equipo	X	X
Capital	Madrid	28014685	Colegio Senara	X	
Capital	Madrid	28073173	Colegio Stella Maris La Gavia	X	X
Capital	Madrid	28070846	Colegio Torrevilano	X	
Capital	Madrid	28065747	Colegio Valdefuentes	X	
Capital	Madrid	28014958	Colegio Virgen de Mirasierra	X	X
Capital	Madrid	28011647	Corazón de María	X	
Capital	Madrid	28007127	Cristo Rey	X	
Capital	Madrid	28011726	Decroly	X	
Capital	Madrid	28015902	Divina Pastora	X	X



DAT	LOCALIDAD/ MUNICIPIO	CÓDIGO	CENTRO	EVAL. EXTERNA 6º EP	EVAL. EXTERNA 4º ESO
Capital	Madrid	28011763	Divina Pastora	X	
Capital	Madrid	28010540	Divino Maestro	X	
Capital	Madrid	28069261	Edith Stein	X	
Capital	Madrid	28011490	El Carmelo Teresiano	X	
Capital	Madrid	28008703	El Porvenir	X	X
Capital	Madrid	28049857	El Valle - Valdebernardo	X	X
Capital	Madrid	28065735	El Valle II - Sanchinarro	X	X
Capital	Madrid	28067321	El Valle III - Las Tablas	X	X
Capital	Madrid	28037971	Espíritu Santo	X	X
Capital	Madrid	28014478	Fundación Santamarca	X	
Capital	Madrid	28037405	Fuentelarreyña	X	X
Capital	Madrid	28067331	GSD Las Suertes	X	
Capital	Madrid	28056886	GSD Moratalaz	X	
Capital	Madrid	28045566	GSD Vallecas	X	
Capital	Madrid	28015987	Inmaculada Concepción	X	
Capital	Madrid	28007607	Jesús Maestro	X	
Capital	Madrid	28012354	Jesús María	X	
Capital	Madrid	28036474	Juan de Valdés	X	X
Capital	Madrid	28019270	La Inmaculada	X	
Capital	Madrid	28021902	La Inmaculada (C/ Navalperal 9)	X	X
Capital	Madrid	28012810	La Milagrosa	X	
Capital	Madrid	28067409	Las Tablas Valverde	X	X
Capital	Madrid	28011623	Liceo Consul	X	X
Capital	Madrid	28017649	Liceo Versalles	X	
Capital	Madrid	28022104	Los Olmos	X	
Capital	Madrid	28012032	Los Robles	X	X
Capital	Madrid	28067392	Los Tilos	X	
Capital	Madrid	28020235	Lourdes	X	
Capital	Madrid	28012688	María Reina	X	
Capital	Madrid	28019762	María Virgen	X	
Capital	Madrid	28007991	Mater Inmaculata	X	
Capital	Madrid	28012767	Menesiano	X	
Capital	Madrid	28011911	Montpellier	X	X
Capital	Madrid	28013292	Montserrat	X	
Capital	Madrid	28035044	Nazaret	X	
Capital	Madrid	28022487	Nervión	X	
Capital	Madrid	28013255	Ntra. Sra. de la Merced	X	
Capital	Madrid	28031993	Ntra. Sra. de la Vega	X	
Capital	Madrid	28008405	Ntra. Sra. de las Nieves	X	X
Capital	Madrid	28016694	Ntra. Sra. de Loreto FESD	X	
Capital	Madrid	28019592	Ntra. Sra. de los Dolores	X	



DAT	LOCALIDAD/ MUNICIPIO	CÓDIGO	CENTRO	EVAL. EXTERNA 6º EP	EVAL. EXTERNA 4º ESO
Capital	Madrid	28008211	Ntra. Sra. del Buen Consejo	X	
Capital	Madrid	28008223	Ntra. Sra. del Buen Consejo	X	
Capital	Madrid	28008511	Ntra. Sra. del Pilar	X	X
Capital	Madrid	28017844	Ntra. Sra. del Pilar	X	
Capital	Madrid	28013371	Ntra. Sra. del Recuerdo	X	
Capital	Madrid	28013401	Ntra. Sra. del Sagrado Corazón	X	X
Capital	Madrid	28034933	Nueva Castilla	X	
Capital	Madrid	28015653	Obispo Perelló	X	X
Capital	Madrid	28011209	Patrocinio de María	X	
Capital	Madrid	28013504	Patrocinio de San José	X	
Capital	Madrid	28013565	Pureza de María	X	
Capital	Madrid	28013607	Raimundo Lulio	X	
Capital	Madrid	28009549	Real Colegio Santa Isabel-La Asunción	X	X
Capital	Madrid	28016256	Reinado del Corazón de Jesús	X	
Capital	Madrid	28046509	Sagrada Familia	X	
Capital	Madrid	28013759	Sagrada Familia de Urgel	X	X
Capital	Madrid	28020107	Sagrado Corazón	X	X
Capital	Madrid	28016268	Sagrado Corazón	X	
Capital	Madrid	28013772	Sagrado Corazón - PP Capuchinos	X	
Capital	Madrid	28013802	Sagrado Corazón de Jesús	X	
Capital	Madrid	28007292	Sagrado Corazón de Jesús	X	
Capital	Madrid	28008946	Sagrados Corazones	X	X
Capital	Madrid	28012640	Salesianos Atocha	X	
Capital	Madrid	28013991	San Francisco de Asís	X	
Capital	Madrid	28009203	San Javier	X	X
Capital	Madrid	28009215	San José	X	
Capital	Madrid	28009264	San José	X	X
Capital	Madrid	28014235	San Pedro	X	
Capital	Madrid	28006378	Santa Ana y San Rafael	X	X
Capital	Madrid	28014363	Santa Catalina de Sena	X	
Capital	Madrid	28014417	Santa Francisca Javier Cabrini	X	X
Capital	Madrid	28009525	Santa Gema Galgani	X	X
Capital	Madrid	28009586	Santa María	X	
Capital	Madrid	28011921	Santa María de la Hispanidad	X	X
Capital	Madrid	28014508	Santa María del Carmen	X	
Capital	Madrid	28009641	Santa María del Pilar	X	X
Capital	Madrid	28069297	Santa María la Blanca	X	X
Capital	Madrid	28010448	Santa Rafaela María	X	
Capital	Madrid	28009793	Santísimo Sacramento	X	
Capital	Madrid	28015100	Stella Maris	X	



DAT	LOCALIDAD/ MUNICIPIO	CÓDIGO	CENTRO	EVAL. EXTERNA 6º EP	EVAL. EXTERNA 4º ESO
Capital	Madrid	28011908	Tajamar	X	X
Capital	Madrid	28015495	Valdeluz	X	
Capital	Madrid	28010060	Virgen del Pilar	X	
Capital	Madrid	28032183	Virgen Milagrosa	X	
Capital	Madrid	28013395	Wisdom School Madrid	X	
Este	Alcalá de Henares	28070883	Colegio Alborada	X	X
Este	Alcalá de Henares	28067343	GSD Alcalá	X	
Este	Alcalá de Henares	28000492	Lope de Vega	X	X
Este	Alcalá de Henares	28000157	Sagrado Corazón de Jesús	X	X
Este	Meco	28073148	Colegio Chesterton	X	
Este	Nuevo Batzán	28023376	Internacional Eurovillas	X	
Este	Paracuellos del Jarama	28070895	Colegio Antamira	X	X
Este	Rivas Vaciamadrid	28072211	Ciudad Educativa Municipal Hipatia-Fuhem	X	
Este	Rivas Vaciamadrid	28075649	Colegio Santa Mónica	X	
Este	San Martín de la Vega	28073070	Colegio Vegasur	X	
Este	Torrejón de Ardoz	28073161	Humanitas Bilingual School Torrejón	X	X
Este	Torrejón de Ardoz	28024991	J.A.B.Y	X	
Este	Torrejón de Ardoz	28024897	San Juan Bosco	X	
Este	Torrejón de Ardoz	28024988	San Juan Evangelista	X	
Este	Villalbilla	28067379	Educrea El Mirador	X	X
Norte	Alcobendas	28036450	Centro IBN Gabirol Estrella T.	X	X
Norte	Alcobendas	28072958	Greenwich School	X	
Norte	Alcobendas	28060105	María Teresa	X	
Norte	Alcobendas	28032638	Padre Manyanet	X	X
Norte	Buitrago del Lozoya	28001976	Gredos San Diego Buitrago	X	
Norte	Cobena	28048932	Norfolk	X	
Norte	Colmenar Viejo	28067367	Colegio Peñalvento	X	
Norte	Colmenar Viejo	28034118	Zurbarán	X	X
Norte	Manzanares El Real	28047368	Los Abetos	X	X
Norte	San Sebastián de los Reyes	28071309	Trinity College SS de los RR	X	X
Norte	Soto del Real	28024812	El Pilar	X	X
Norte	Tres Cantos	28072961	Humanitas Bilingual School Tres Cantos	X	X
Norte	Tres Cantos	28062813	Ntra. Sra. de la Merced	X	X
Oeste	Alpedrete	28060026	Mataespesa	X	
Oeste	Cerceda	28070858	Colegio Montesclaros	X	
Oeste	Cercedilla	28002142	Regina Assumpta	X	
Oeste	El Escorial	28061286	GSD El Escorial	X	
Oeste	Galapagar	28030058	Parque	X	
Oeste	Guadarrama	28069303	GSD Guadarrama	X	



DAT	LOCALIDAD/ MUNICIPIO	CÓDIGO	CENTRO	EVAL. EXTERNA 6º EP	EVAL. EXTERNA 4º ESO
Oeste	Guadarrama	28069315	San Agustín	X	X
Oeste	Las Rozas	28024186	Fundación Colegio Bérriz	X	
Oeste	Las Rozas	28067355	GSD Las Rozas	X	
Oeste	Majadahonda	28029573	Sagrado Corazón Reparadoras	X	
Oeste	Moralzarzal	28069406	Leonardo da Vinci	X	
Oeste	Pozuelo de Alarcón	28023947	Escuelas Pías de San Fernando	X	
Oeste	Pozuelo de Alarcón	28023935	Instituto Veritas	X	X
Oeste	Torrelodones	28065760	Colegio Peñalar	X	
Oeste	Villanueva de la Cañada	28044331	Arcadia	X	
Oeste	Villanueva de la Cañada	28041895	Centro Educativo Zola	X	X
Oeste	Villanueva de la Cañada	28061298	Colegio Internacinal Kolbe	X	X
Oeste	Villanueva del Pardillo	28072272	Antavilla School	X	X
Oeste	Villanueva del Pardillo	28064196	Colegio Vallmont	X	X
Sur	Alcorcón	28038562	Alkor	X	X
Sur	Alcorcón	28001010	Amor de Dios	X	
Sur	Alcorcón	28064214	Andel	X	X
Sur	Alcorcón	28064172	Fuenllana	X	X
Sur	Alcorcón	28001022	La Inmaculada	X	
Sur	Alcorcón	28001034	Virgen del Remedio	X	
Sur	Aranjuez	28001563	Apóstol Santiago	X	
Sur	Arroyomolinos	28072156	Colegio Arenales Arroyomolinos	X	X
Sur	Arroyomolinos	28074074	Colegio Pasteur Arroyomolinos	X	
Sur	El Álamo	28070101	Los Nogales	X	X
Sur	Fuenlabrada	28042139	Alhucema	X	
Sur	Fuenlabrada	28038598	Altamira	X	
Sur	Fuenlabrada	28037961	Fuenlabrada	X	X
Sur	Fuenlabrada	28048993	Madrigal	X	X
Sur	Fuenlabrada	28040556	Manuel Bartolomé Cossío	X	X
Sur	Fuenlabrada	28038586	Nile	X	X
Sur	Getafe	28003250	La Inmaculada-PP Escolapios	X	
Sur	Humanes	28074086	Colegio La Dehesa de Humanes	X	
Sur	Leganés	28074131	Antanes School	X	
Sur	Móstoles	28023121	Colegio Villaeuropa	X	
Sur	Móstoles	28023066	Villa de Móstoles	X	X
Sur	Parla	28072168	Colegio Aquila	X	X
Sur	Parla	28041536	Torrente Ballester	X	
Sur	Torrejón de la Calzada	28034994	Castilla	X	
Sur	Valdemoro	28067847	Colegio Valle del Miro	X	



ANEXO II ESPECIFICACIONES PARA LA MATRICULACIÓN DE ALUMNOS EN PRUEBAS EXTERNAS DEL PROGRAMA BILINGÜE EN LA APLICACIÓN RAÍCES

Los alumnos de 6º de Educación Primaria y de 4º de ESO se matricularán en una de las siguientes pruebas, según su nivel de competencia comunicativa:

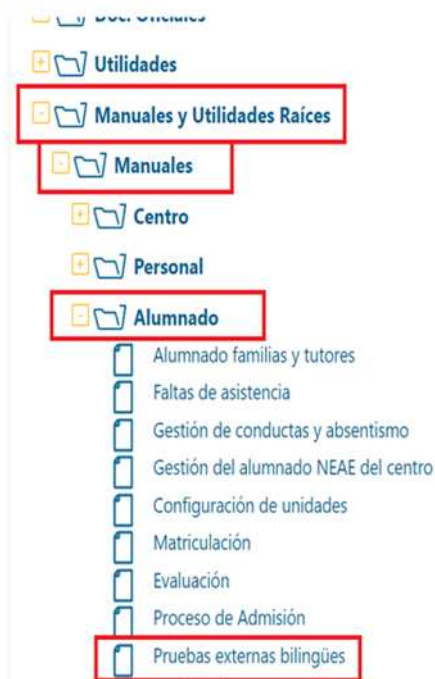
CURSO	TIPO DE PRUEBA
6º Educación Primaria	PRUEBA ORAL Y ESCRITA NIVEL A2
	PRUEBA ORAL Y ESCRITA NIVEL B1
	EXENTO DE PRUEBAS (para alumnos exentos)
CURSO	TIPO DE PRUEBA
4º Educación Secundaria Obligatoria	PRUEBA ORAL Y ESCRITA NIVEL B1
	PRUEBA ORAL Y ESCRITA NIVEL B2
	PRUEBA ORAL Y ESCRITA NIVEL C1
	EXENTO DE PRUEBAS (para alumnos exentos)

A efectos de la matriculación en Raíces, los alumnos exentos se deben inscribir como matriculados en la prueba denominada “EXENTO DE PRUEBAS”

Para poder resolver cualquier duda, los centros podrán recurrir al Manual de gestión de pruebas externas bilingües, al que se accede siguiendo la siguiente ruta en el árbol de documentos de la aplicación RAÍCES:

Manuales y utilidades Raíces → Manuales → Alumnado → Pruebas externas bilingües

Documentos



Se recomienda consultar dicho manual antes de proceder a la matriculación, teniendo en cuenta la siguiente información:



- Se comprobará que los datos personales de los alumnos sean correctos. Es importante prestar atención a las tildes y los nombres compuestos, puesto que en los certificados que se expedirán se utilizarán los datos tal cual aparecen registrados en Raíces.
- Se debe verificar qué certificaciones de nivel lingüístico poseen los alumnos, con el fin de evitar que se vuelvan a matricular a una prueba de un nivel ya adquirido.
- Aquellos alumnos que realizaron las pruebas externas de nivel lingüístico celebradas en el curso 2020-2021 (niveles A2, B1, B2, C1) no podrán ser matriculados nuevamente en la edición del curso actual.
- Con excepción de los alumnos indicados en el apartado anterior, **todos** los alumnos deberán estar matriculados, pasando a formar parte de una de estas dos listas: la lista de matriculados en alguna de las pruebas (A2, B1, B2, C1) o la lista de alumnos exentos, que incluirá a todos los alumnos que han sido matriculados en la prueba “EXENTO DE PRUEBAS”.
- Se debe revisar el “Catálogo de exenciones” asociado a las pruebas, con el fin de estudiar los casos de aquellos alumnos que sean susceptibles de acogerse a alguna de ellas. Las exenciones consignadas bajo la denominación “*Alumnos que, por motivos pedagógicos, psicopedagógicos o madurativos, por valoración del equipo docente, no alcanzan el nivel mínimo requerido*” han de estar plenamente justificadas y consensuadas por el equipo docente y deberán contar con el visto bueno del director/a del centro. Para consignar esta causa de exención no es necesario solicitar autorización a la Consejería de Educación, Universidades, Ciencia y Portavocía. Tampoco será necesario anexar documentación justificativa alguna.
- Se debe revisar el “Catálogo de adaptaciones” de acceso a las pruebas, con el fin de estudiar los distintos casos de adaptación que se puedan precisar. Cada causa de adaptación lleva asociado un tipo determinado de adaptación de acceso (ver Catálogo). En el caso de que un mismo alumno requiera más de una adaptación, una vez cumplimentada la primera causa y tipo de adaptación, se deberá agregar otra causa y el tipo de adaptación que corresponda.
- Se recuerda que en el caso de los alumnos que necesitan adaptación de acceso a las pruebas es necesario completar de forma individual un documento justificativo, cuyo modelo se debe descargar de la aplicación RAÍCES, pulsando el botón “Documentos” (situado en la esquina superior derecha del escritorio principal de la aplicación RAÍCES).



Este documento, una vez firmado por el orientador, sellado y con el visto bueno del director, se escaneará y se subirá a la aplicación. No se adjuntarán certificados médicos o dictámenes del equipo de orientación.

- Se debe insistir en que se compruebe y se asegure que **todos los alumnos** han quedado matriculados en alguna prueba de alguno de los niveles previstos para su curso, 6º de Primaria o 4º de ESO. Los alumnos exentos deben quedar matriculados en el tipo de prueba denominado “EXENTO DE PRUEBAS”.

